Library Processing Centre,
Serials 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. BC V6T 1Z8
Dec. 31/85

UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA
JUL 29 1988
LIBRARY

VOL.60 NO.94 Date published 23 July 1988 戊辰年六月初十日 星期六 七月廿三日 一九八八年 P1

大漢公報

The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHING LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
"Second class mail registration number 0009"
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1S9
Phone: (604)685-8575

義氣團結 忠誠救國 疾惡除奸

一九〇九年創刊於本報

天氣報告
今天天晴
最高廿五度
最低十三度

港人投資溫哥華地產 省府接投訴進行調查

此舉大受抨擊 被斥為含種族主義

（溫哥華訊）卑詩省政府接到投訴，對香港人投資買賣溫哥華地產情況展開調查。據悉，這項調查却遭受到猛烈抨擊，被斥責爲含有種族主義成份。

投訴人是居住在西溫哥華，原籍美國的商人。這名不願透露姓名的投訴者謂，巨型的整幅溫哥華地產廣告及介紹，刊登於香港報章上，促使本市的地產房屋價格急劇上升。

這名商人更要求財政廳長古維利考慮效法澳洲，立刻禁止外國人擁有本國的土地。

財政廳基於上述投訴乃就上述現象展開調查。

大溫哥華區地產局副主席卡爾特聞訊後認爲，投訴及調查一批對社會有貢獻及勤勞工作者，未免顯得有關的人士眼光短小以及膚淺。

溫哥華市長金寶表示，希望加拿大不會步澳洲後塵。他們的政策有很深遠的種族主義歷史背景，而對此事作出調查或許會了解其中一些情況。

財政廳長古維利表示，該項調查決定不會對此事採取任何進一步的行動。

市參事嘉露泰萊女士稱這次調查「這類調查很容易撩撥起種族之間的誤會及猜疑；根本沒有此必要去製造不安。」

凡募集滿五十元者，可獲贈百萬行T恤一件，送完即止。

至於隊伍獎，則募集善款最多之隊伍，可獲下列獎品：

頭獎：百萬行獎牌及珠城酒家捐出之廿人酒席。

二獎：中僑互助會低陸平原公益金獎牌及SPLASH DOWN PARK入場券十張。

三獎：新之美餅家獎牌及餅券。

聯合公益金中僑互助會舉辦 雲埠百萬行籌款 將於星期日舉行

（溫哥華訊）溫哥華百萬行（WALK WITH THE DRAGON）籌款運動，將於明（廿四）日星期日舉行。

此次步行籌款，將於是日上午十時開步，環繞士丹利公園一週，全程爲七公里，起點終點均爲該公園內之林百文園。籌款目標爲八萬八千八百八十八元。

舉辦此次步行籌款運動之機構爲聯合公益金及中僑互助會。贊助機構爲永恆燕梳公司，PULSE JEANS及WEST COAST COMMODITIES公司。

參加者不論個人或隊伍成員，均有機會贏得八八年雪佛蘭CORSICA四門房車一部。凡募集滿三千元善款者，均可獲房車抽獎之抽獎券一張。得獎者於當日即可公佈。

凡募集滿五百元者，可獲酒店週末抽獎券一張，由PAGEBROOK HOTEL送出之二人酒店渡週末獎。

中文電視昨召開記者會，左起爲中文電視台總經理胡美儀，何守信，中文電視台加西副總裁雷民盼，梁慧姬及黃桂林。

新聞簡報

兩難民案 均獲通過

△（溫太華訊）聯邦「進步保守黨」政府，十一個月前在「國會」緊急提交的兩項「難民法例」修訂案，廿一日全部在「上議院」通過，再獲「皇家同意」，成爲法例。

第一項「修訂案」，係加速移民局聆訊，處理難民申請的程序。第二項則授權聯邦政府，阻攔「非法難民」入境，同時國內協助「非法難民」的組織，亦將會面臨法律制裁。嚴重的違例案件，會被罰款一萬元與及長達十年的監禁。

自由黨領 亟欲大選

△（溫太華訊）聯邦反對黨自由黨黨領端納表示：他將會以加美自由貿易議案作爲武器，迫使穆倫尼首相早日舉行大選。

端納透露，他經已獲得自由黨所控制的參議院的支持，將通過該項議案的日期，延遲至加拿大人民投票選出新政府之後。

換言之，穆倫尼首相假如要在明年一月一日限期之前使加美自由貿易議案成爲法律，最遲須於今年十月中旬左右舉行大選。

新民主黨亦表示支持自由黨的立場。

大雲兩市 廢氣吹散

△（溫哥華訊）過去數日來威脅素里及碧舞地居民健康的空氣污染，由於天氣轉涼，凝聚該地區上空的廢氣層已經吹散。

廿一日在上述兩城市上空之空氣污染程度係十九個單位，而上星期則素里爲六十六單位，碧舞地爲七十七單位，超過五十單位的水平。此情況顯示空氣污染程度非常嚴重。

大溫哥華區的空氣污染指標，係在廿五個單位以下。

中文電視要員會記者 大談節目發展新趨向

新聞部從多倫多調員本埠增強實力

（本報訊）加日起將加強溫哥華百分之四十外，更準備每年安排六至八個大型活動或節日特輯，加強電視節目的娛樂性。

何守信並表示正在籌備中的電視節目「阿B有得傾」，需要物色女拍檔，他說希望能聘請合適的本地女士作主持，至於該節目所談的範圍非常廣泛，天南地北，無所不談。

此外，加拿大文電視台亦全力更聯絡得沈殿霞，謝賢及狄波拉伉儷等的香港著名藝人共同參與，共襄善舉。

何守信，王桂林，梁慧姬及溫哥華中文電視台職工外，更聯絡得沈殿霞，謝賢及狄波拉伉儷等的香港著名藝人共同參與，共襄善舉。

雲東深夜發生血案 僱員刀襲店東夫婦

一人被捕面臨意圖謀殺控罪

（溫哥華訊）當時上述三人正在將舖關門，將行人路旁所擺設之貨物搬回舖內。不知如何，發生上述襲擊。

詩氏續稱，當時該女東主責備該僱員的工作習慣，結果導致該僱員於數分鐘後，從舖後持大刀向東主夫婦襲擊。

該僱員事後隨即徒步從現場逃去，但約兩小時後即在固蘭維街（GRANDVIEW）被捕。

詩卡里斯說，該店東主蔡雲（譯音），四十二歲，頭顱破裂，左手幾被斬斷，腹部與左肩均受刀傷，傷痕頗深。蔡氏於星期五在溫哥華中央醫院施手術，預料可獲生還。

蔡氏之妻施淑瓊（譯音），卅六歲，右手受刀傷，傷痕甚深。

警方約於深夜十一時廿分左右奉召抵達現場，隨即將圍繞該店的地區用閘欄加以封鎖。

詩卡里斯說，一名卅一歲男子涉嫌於星期四深夜，在緬街夾廿六街一間街角士多商店一雙男女被人用刀襲擊有關，現正面臨意圖謀殺及嚴重毆打之控罪。

雲警發言人詩卡里斯於星期五稱，該事件係由於該處費蒙市場之東主夫婦與一名僱員之爭執而起。

卑詩企業之死 令人不寒而慄

節錄「省報」社評

（摘錄）將卑詩企業公司解體肯定是阻止一個組織繼續發言的最佳方法。這方法不是任何地方政府對一個組織所能够作出的最厲害的報復手段。

顯然溫德心政府是因爲未能干預八六年博覽會舊址招標程序，而心存怨恨。

這個手段含着一個明確而且令人心寒的訊息——就是任何官營機構如果不依循當權人士的步伐，保持緘默，通通都會不得善終。

現在卑詩企業公司控制的官地，都交由省政府內閣親自處理；我們未必能够確定所有的交易都會依循公平誠實的商業規例進行。

爲此，將來參與土地投標的商人未必會感到放心。因爲他們唯一能估量到的是政治性考慮因素在某宗交易中所佔的比重。

省長溫德心承認他在博覽會舊址招標限期完結之後，將富商彼得倍高之投標書交給內閣考慮，因爲溫德心相信倍高的投標曾被拖延以致錯過限期。于此，可見溫德心的言行或會受某內在或外在因素所影響而產生改變。

政府管理服務廳長奇里夫朱高堅持卑詩企業的解散，與最近環繞溫德心的爭論完全無關。不過，或許只有從外太空遠來剛巧路經此地的火星人才會相信。

事實上，在整個舊博覽會賣地過程之中，溫德心政府的一言一行都令公衆及政府本身感到尷尬。省長他本人似乎未能了解到他的聲譽信用。

卑詩企業公司曾經力拒政府的干預，在賣地過程之中排除政治因素。很明顯卑詩企業表現得比較激進。

現在留給我們的印象是它正在受到懲罰。

省政府最近經歷完一個又一個的危機，將罪歸諸傳播媒介。現在，就由傳播媒介去報導這個最新的發展，讓公衆去作出結論好了。

卑詩企業公司解體 前檢察廳長稱不智

省民視卑企爲投標程序糾察

（溫哥華加新社電）卑詩省政府並非針對我惡意批評省政府就今次對卑詩企業公司所作的決定。他又說，其實這中間所涉及的問題，與他本人及麥卡蒂女士先後掛冠而去的原因有許多相同之處。

有很多人認爲卑詩企業公司被解散的主要原因是公司中人敢出言頂撞省長溫德心，與及抨擊省長辦公室干涉該公司的業務所致。

此外，政府管理服務廳長宣佈，該公司屬下之僱員會獲得適當的安置，除派發遣散費外，更會安派到其他部門工作。雖然如此，其屬下之員工仍然爲此事感到沮喪。

南韓允與北韓商討 擬訂互不侵犯條約

（漢城路透社廿二日電）南韓國會各主要政黨領袖已於今日在原則上同意接納北韓之建議，與北韓作政治會談，以減少朝鮮半島之緊張。

南韓國會一位發言人告記者稱，此決定是在議長金齊新（譯音）主持下的一個會議中作出。

金氏說，四個黨派在進一步商討之後，將以其聯合的立場告知北韓。

在星期四日，北韓曾致函南韓國會，建議兩國國會人員在奧運會於九月開幕之前，舉行會議，以討論簽訂兩國互不侵犯的條約。

前檢察廳長稱不智 雲東深夜發生血案 僱員刀襲店東夫婦

一人被捕面臨意圖謀殺控罪

（溫哥華訊）當時上述三人正在將舖關門，將行人路旁所擺設之貨物搬回舖內。不知如何，發生上述襲擊。

詩氏續稱，當時該女東主責備該僱員的工作習慣，結果導致該僱員於數分鐘後，從舖後持大刀向東主夫婦襲擊。

該僱員事後隨即徒步從現場逃去，但約兩小時後即在固蘭維街（GRANDVIEW）被捕。

詩卡里斯說，該店東主蔡雲（譯音），四十二歲，頭顱破裂，左手幾被斬斷，腹部與左肩均受刀傷，傷痕頗深。蔡氏於星期五在溫哥華中央醫院施手術，預料可獲生還。

蔡氏之妻施淑瓊（譯音），卅六歲，右手受刀傷，傷痕甚深。

警方約於深夜十一時廿分左右奉召抵達現場，隨即將圍繞該店的地區用閘欄加以封鎖。

PROVINCIAL
碼號獎開日二廿月七年八八九一
1873606
一九八八年七月廿二日開獎號碼
1873606
一九八八年七月十五日開獎號碼
2495279
一九八八年七月八日開獎號碼
3725684
一九八八年七月一日開獎號碼
3320222
一九八八年六月廿四日開獎號碼
5341360
如有錯漏，以彩票局公佈者爲準。

吳祖捷芭蕾舞學院
GOH BALLET ACADEMY
秋季招生
現開始招收學生，各項課程
將於9月6日起，星期一至六上課
課程：專業訓練班
兒童訓練班
芭蕾舞、現代舞、爵士舞
皇家芭蕾舞考試班
中國民族舞 電話：872·4014
民族民間舞 872·4220
緬街2345號夾八街

龍藝苑 Dragon arts
461 E. HASTINGS VAN. B.C.
近中僑互助會
招牌廣告。銑架裝裱
寫字服務。金石篆刻
送禮字畫。藝術圖書
書畫用品總滙 零沽 批發
PH: 254-2218

現實的夢
添置精美像俬 華廈滿屋生輝
營業時間：
星期一至六 上午九時半至下午六時
星期日 下午一時至五時
歐洲像俬
EUROPA FURNITURE
1612 Ingleton Ave.
（界限街以東兩個街口與第一街交界）
電話：(604)291·9022

電腦會計
個人入息稅，公司年結報稅，電腦記帳，會計制度設計
免費提供資料 261-3160 263-6869 號

嘉華煤氣冷氣暖氣冷凍房
3302 CAMBIE ST.
中文：420·7266 六時後
傳呼機：645·6328
電話：251·1616
中文：879·9494
理：大小凍房節
設計：空氣調機·
製：雪櫃·熱水爐
修裝：頭雪櫃
各式凍櫃·暖氣爐
※收費從優
※政府牌照
※日夜服務

HABITAT REALTY LTD
地產燕梳有限公司
（廿四小時）
Office: 438-3501
Pager: 680-2932
2160 KINGSWAY
VANCOUVER, B.C.
V5N 2T5
免費電腦估價。房屋地產生意買賣
免費介紹貸款。律師移民投資計劃
▲市區商業旺舖連20個停車位，地136x126，現急售四十餘萬元。
▲旺商業2舖樓上栢文，收租好C 2地三萬尺，售卅二萬餘。
已售出
街商業舖 5個栢文近 唐人街每年收入3萬餘元 現只售 $259,000
▲雲東11年新旺商業2舖及樓上3個栢文，收租二千餘售廿六萬餘。
▲合法入息千元SXS孖屋千五尺正層地 50x146 售十二萬餘。
▲雲西區栢文樓地大50x125 祇售四十萬餘。
舊屋業主請注意
現有承建商願意以高價現金購買舊屋或地。
免費介紹名建築師為 閣下劃則興建新屋。
免費介紹經驗豐富裝修師傅為 閣下設計裝修舊屋。
免費解答地產問題，特設熱線電話由晚上九時至十一時。
歡迎詢問
潘世豪
SAVIO POON 873-6880
▲雲東喜士定東街唐餐館生意出售，全新廚房一流設備好生意價十萬餘。
▲雲西區10年新6房合法上下孖屋收租，自住均可，開價 $245,000
▲雲東6房土庫完成33x124新裝修，價十三萬餘。
▲雲東16年新土庫完成，業主自住保養好，地平33x122，價十八萬餘。
▲列治文街角旺地萬柒千尺可轉商業用途價卅餘萬。